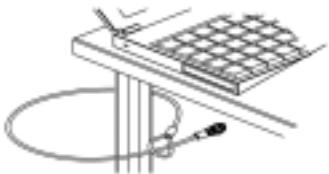
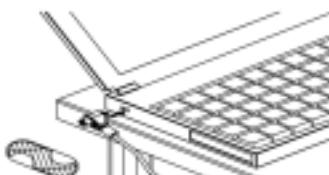


Fermer

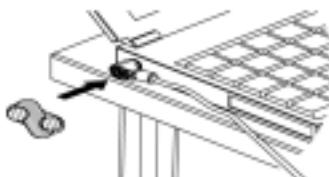
1. Mettez le câble dans une boucle autour d'un objet immuable et poussez la serrure à travers la boucle à l'autre bout du câble.



2. Cherchez l'ouverture de sécurité à gauche ou à droite ou bien au dos de l'ordinateur. Assurez-vous que le bouton se trouve en position supérieure. Mettez le boulon de la serrure dans l'ouverture de sécurité.

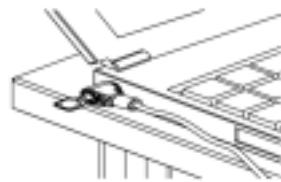


3. Tournez le corps de la serrure légèrement et appuyez sur le bouton. Votre ordinateur est maintenant protégé.

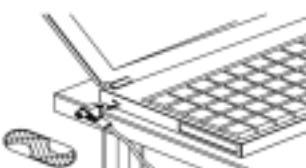


Ouvrir

1. Mettez la clé dans la serrure de sorte que le bouton-poussoir saute vers le haut.



2. Tournez le corps de la serrure légèrement pour détacher le boulon de l'ouverture de sécurité.



# Kabelschloss

## Cable Lock

## Serrure à combinaison



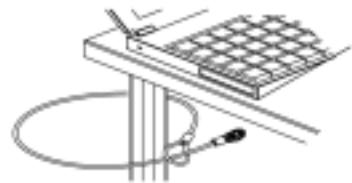
**hama**<sup>®</sup>

Hama GmbH & Co KG  
D-86651 Monheim/Germany  
[www.hama.com](http://www.hama.com)

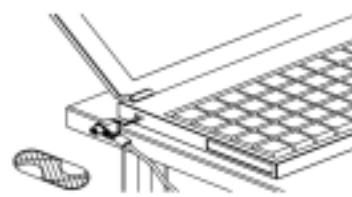
# D Bedienungsanleitung

## Schließen

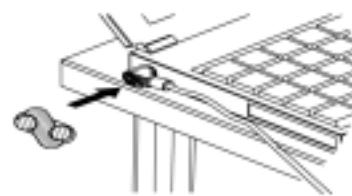
1. Legen Sie das Kabel in einer Schleife um einen unverrückbaren Gegenstand herum, und schieben Sie das Schloss durch die Schleife am anderen Kabelende hindurch.



2. Suchen Sie die Sicherheitsöffnung an der linken bzw. rechten Seite oder an der Rückseite des Computers. Vergewissern Sie sich, dass sich der Knopf in der oberen Position befindet. Stecken Sie den Schlossbolzen in die Sicherheitsöffnung.

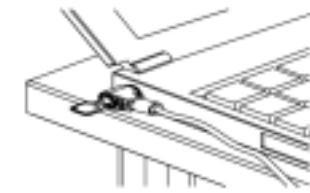


3. Drehen Sie den Schlosskörper leicht, und drücken Sie auf den Knopf. Ihr Computer ist nun gesichert.

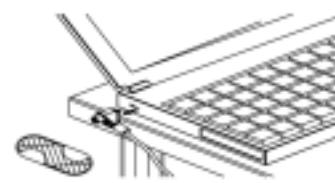


## Öffnen

1. Stecken Sie den Schlüssel in das Schloss, sodass der Druckknopf nach oben springt.



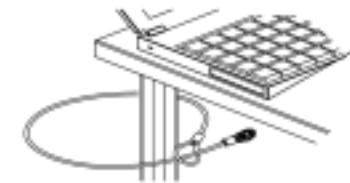
2. Drehen Sie den Schlosskörper leicht, um den Bolzen aus der Sicherheitsöffnung zu lösen.



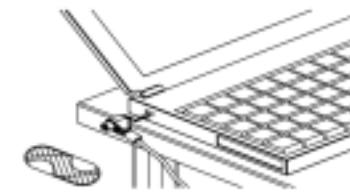
# GB Operating Instruction

## Locking

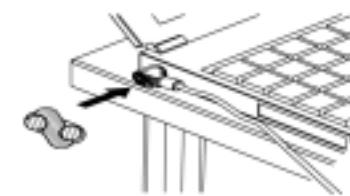
1. Loop the cable around an immovable object, slide the lock unit through the loop at the opposite end of the cable.



2. Find the security slot on side or back of computer. Make sure the button is on up-pushed position. Insert the lock bolt into security slot.

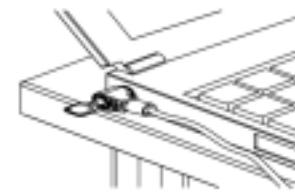


3. Swing the lock body slightly and push the button, your computer is now secured.



## Unlocking

1. Insert key then swing until the push button spring out.



2. Swing the lock body slightly to release bolt from security slot.

